II

(Muud kui seadusandlikud aktid)

MÄÄRUSED

KOMISJONI DELEGEERITUD MÄÄRUS (EL) 2022/2104,

29. juuli 2022,

millega täiendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EL) nr 1308/2013 seoses oliiviõli turustusstandarditega ning tunnistatakse kehtetuks komisjoni määrus (EMÜ) nr 2568/91 ja komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 29/2012

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 17. detsembri 2013. aasta määrust (EL) nr 1308/2013, millega kehtestatakse põllumajandustoodete ühine turukorraldus ning millega tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrused (EMÜ) nr 922/72, (EMÜ) nr 234/79, (EÜ) nr 1037/2001 ja (EÜ) nr 1234/2007, ([1]) eriti selle artikli 75 lõiget 2, artikli 78 lõikeid 3 ja 4 ning artikli 88 lõiget 3,

ning arvestades järgmist:

(1) Määrus (EÜ) nr 1234/2007 ([2]) on tunnistatud kehtetuks ja asendatud nõukogu määrusega (EL) nr 1308/2013. Määruse (EL) nr 1308/2013 II osa II jaotise I peatüki 1. jaos sätestatakse eeskirjad oliiviõli turustusstandardite kohta ja antakse komisjonile õigus võtta sellega seoses vastu delegeeritud õigusakte ja rakendusakte. Selleks et tagada oliiviõlituru sujuv toimimine uues õigusraamistikus, tuleks nimetatud õigusaktidega võtta vastu teatavad eeskirjad. Need õigusaktid peaksid asendama komisjoni määruse (EMÜ) nr 2568/91 ([3]) ja komisjoni rakendusmääruse (EL) nr 29/2012, ([4]) mis tuleks seetõttu kehtetuks tunnistada.

(2) Oliiviõli hind on teatavate organoleptiliste ja toiteväärtusega seotud omaduste ning tootmiskulude tõttu teiste taimeõlidega võrreldes suhteliselt kõrge. Sellist turuolukorda silmas pidades tuleks oliiviõlide suhtes sätestada turustusstandardid, millega tagatakse toote kvaliteet ja võideldakse tulemuslikult pettustega. Samuti tuleks suurendada turustusstandardite järelevalve tulemuslikkust. Seepärast tuleks ette näha vastavad erinormid.

(3) Viimase kümne aasta jooksul liidu oliiviõli turustusstandardite rakendamisel ja vastavuskontrollide tegemisel saadud kogemused näitavad, et õigusraamistiku teatavaid aspekte tuleb lihtsustada ja selgitada.

(4) Eri liiki oliiviõlide eristamiseks ning asjaomaste toodete puhtuse ja kvaliteedi tagamiseks tuleks kindlaks määrata iga oliiviõli kategooria füüsikalised ja keemilised omadused ning väärisoliiviõlide organoleptilised omadused.

([1]) ELT L 347, 20.12.2013, lk 671.

([2]) Nõukogu 22. oktoobri 2007. aasta määrus (EÜ) nr 1234/2007, millega kehtestatakse põllumajandusturgude ühine korraldus ning mis käsitleb teatavate põllumajandustoodete erisätteid (ühise turukorralduse ühtne määrus) (ELT L 299, 16.11.2007, lk 1).

([3]) Komisjoni 11. juuli 1991. aasta määrus (EMÜ) nr 2568/91 oliiviõlide ja pressimisjääkide omaduste ja asjakohaste analüüsimeetodite kohta (EÜT L 248, 5.9.1991, lk 1).

([4]) Komisjoni 13. jaanuari 2012. aasta rakendusmäärus (EL) nr 29/2012 oliiviõli turustusnormide kohta (ELT L 12, 14.1.2012, lk 14).

(5) Et vältida tarbija eksitamist ja kõlvatut konkurentsi oliiviõliturul, tuleks segamist teiste taimeõlidega või toiduainetesse lisamist lubada ainult sellise kategooria oliiviõli puhul, mida on lubatud müüa lõpptarbijale. Liikmesriikide erinevate olude arvesse võtmiseks tuleks neil võimaldada keelata selliste segude tootmine oma territooriumil.

(6) Müüdava oliiviõli ehtsuse tagamiseks peaksid jaemüügipakendid olema väikesed ja asjakohase sulgemissüsteemiga. Liikmesriikidel peaks olema õigus lubada ühendettevõtetel kasutada suuremaid pakendeid.

(7) Selleks et abistada tarbijat toodete valikul, on oluline tagada etiketil esitatava kohustusliku teabe hea loetavus. Seetõttu on asjakohane kehtestada eeskirjad, milles käsitletakse etiketi peamises vaateväljas esitatava kohustusliku teabe loetavust ja teabe hulka.

(8) Oliiviõli kategooriate nimetused peaksid vastama määruse (EL) nr 1308/2013 VII lisa VIII osas sätestatud kirjeldustele oliiviõli kohta, mida turustatakse igas liikmesriigis, liidusiseses kaubanduses ja kaubanduses kolmandate riikidega.

(9) Teaduslikud uuringud on kinnitanud, et valgus ja soojus halvendavad oliiviõli kvaliteeti. Selleks et tarbijat optimaalsetest säilitustingimustest nõuetekohaselt teavitada, peaksid etiketile olema selgelt märgitud parimad säilitamistingimused.

(10) Põllumajanduslike traditsioonide ning kohalike ekstraheerimis- ja segamistavade tõttu võivad vahetult turustatavad väärisoliiviõlid nende päritolukoha tõttu olla märgatavalt erineva maitse ja kvaliteediga. Sellest tulenevalt võivad hinnaerinevused sama kategooria piires põhjustada häireid turul. Muude toiduks ettenähtud oliiviõli kategooriate puhul ei esine selliseid päritoluga seotud olulisi erinevusi ning päritolukoha märkimine sellise õli pakenditele võib jätta tarbijale mulje, et kvaliteedierinevused on siiski olemas. Selleks et mitte kahjustada toiduks ettenähtud oliiviõli turgu, tuleks sätestada päritolukoha märkimiseks liidu kohustuslik süsteem, mida tuleks kasutada ainult täpsetele tingimustele vastavate ekstra-väärisoliiviõlide ja väärisoliiviõlide puhul.

(11) Liidus koosneb märkimisväärne osa ekstra-väärisoliiviõlidest ja väärisoliiviõlidest eri liikmesriikidest ning kolmandatest riikidest pärit õlide segudest. Tuleks ette näha sätted selliste segude päritolu märkimiseks.

(12) Piirkondliku päritolunimetuse võib hõlmata kaitstud päritolunimetuse või kaitstud geograafilise tähisega vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusele (EL) nr 1151/2012 ([5]). Selleks et vältida tarbijates segaduse tekitamist, mis võib tuua kaasa häired turul, tuleks piirkondlike päritolunimetuste kasutamist lubada ainult kaitstud päritolunimetuste või kaitstud geograafiliste tähiste puhul. Imporditud oliiviõli puhul tuleks järgida Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruses (EL) nr 952/2013 ([6]) sätestatud mittesooduspäritolu käsitlevaid eeskirju.

(13) Jätkuvalt tuleks lubada kasutada geograafilisi viiteid sisaldavaid olemasolevaid kaubamärke, tingimusel et need on varem ametlikult registreeritud kooskõlas nõukogu direktiiviga 89/104/EMÜ ([7]) või nõukogu määrusega (EÜ) nr 40/94 ([8]).

(14) Kui ekstra-väärisoliiviõli või väärisoliiviõli päritolukoht osutab liidule või liikmesriigile, ei viita see ainuüksi oliivide koristamise kohale, vaid ka ekstraheerimismeetoditele ja -tavadele, mis mõjutavad õli kvaliteeti ja maitset. Seega peaks päritolukoht osutama geograafilisele piirkonnale, kust oliiviõli on saadud, ning selleks on tavaliselt piirkond, kus õli oliividest ekstraheeriti. Teatavatel juhtudel ei ole õli ekstraheerimise ning oliivide koristamise koht siiski sama ning selleks, et vältida tarbijates segaduse tekitamist ning häirete tekkimist turul, tuleks see teave märkida pakendile või pakendi etiketile.

([5]) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 21. novembri 2012. aasta määrus (EL) nr 1151/2012 põllumajandustoodete ja toidu kvaliteedikavade kohta (ELT L 343, 14.12.2012, lk 1).

([6]) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 9. oktoobri 2013. aasta määrus (EL) nr 952/2013, millega kehtestatakse liidu tolliseadustik (ELT L 269, 10.10.2013, lk 1).

([7]) Esimene nõukogu 21. detsembri 1988. aasta direktiiv 89/104/EMÜ kaubamärke käsitlevate liikmesriikide õigusaktide ühtlustamise kohta (EÜT L 40, 11.2.1989, lk 1).

([8]) Nõukogu 20. detsembri 1993. aasta määrus (EÜ) nr 40/94 ühenduse kaubamärgi kohta (EÜT L 11, 14.1.1994, lk 1).

(15) Kui pakendamisettevõtted kiidetakse heaks riigi tasandil vastavalt komisjoni rakendusmäärusele (EL) 2022/2105 (milles sätestatakse eeskirjad oliiviõli turustusstandarditele vastavuse kontrollide ja oliiviõli omaduste analüüsimeetodite kohta) ([9]) artiklile 6, tuleks oliiviõli etiketil esitada ka pakendamisettevõttele määratud tähtnumbriline tunnus, et võimaldada paremat jälgitavust ja tarbijakaitset.

(16) Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) nr 1169/2011 ([10]) kohaselt ei tohi etiketil olevad märked ostjat eksitada, eelkõige seoses asjaomase oliiviõli omadustega, või omistada õlile teatavaid omadusi, mida sellel tegelikult ei ole, või anda mõista, et õlil on eriomadusi, kui selliste omadustega on tegelikult suurem osa õlisid. Teatavate oliiviõlile eripäraste ning sageli kasutatavate valikuliste märgete osas on vaja ühtlustatud eeskirju selliste nõuete täpseks määratlemiseks ja nende täpsuse kontrollimise võimaldamiseks. Pidades silmas teatavate märgete kasutamise kiiret levikut ning nende majanduslikku tähtsust, tuleks oliiviõliturul selguse saavutamiseks kehtestada nende märgete kasutamise objektiivsed põhimõtted.

(17) Mõisted „esimene külmpressimine“ ning „külmekstraheerimine“ peaksid vastama tehniliselt määratletud traditsioonilisele tootmismeetodile.

(18) Määruse (EL) nr 1308/2013 IX lisas on määratletud teatavad mõisted, millega kirjeldatakse ekstra-väärisoliiviõlide ja väärisoliiviõlide maitsele või lõhnale viitavaid organoleptilisi omadusi. Nende õlide kirjelduses ei tohiks kasutada muid ekstra-väärisoliiviõlide ja väärisoliiviõlide organoleptilisi omadusi kirjeldavaid mõisteid, et vältida tarbija eksitamist. Selliseid mõisteid tuleks etiketil kasutada ainult ekstra-väärisoliiviõlide ja väärisoliiviõlide puhul, millel on need omadused tõendatud rahvusvahelise oliivinõukogu vastava analüüsimeetodi kohaselt.

(19) Kui happesusele viidatakse teistest omadustest eraldi, võib see tarbijat toote kvaliteedi osas eksitada, kuna happesuse näitajal on kvalitatiivne väärtus ainult koos teiste füüsikalis-keemiliste näitajatega (peroksiidarv, vahasisaldus ja UV-kiirguse neeldumine). Kui etiketil viidatakse happesusele, tuleks seetõttu esitada ka need näitajad.

(20) Et vältida tarbija eksitamist, tuleks etiketil esitada füüsikalis-keemiliste näitajate suurim võimalik väärtus minimaalse säilimisaja tähtpäevaks.

(21) Selleks et teavitada tarbijat toote vanusest, tuleks ettevõtjatel lubada märkida ekstra-väärisoliiviõlide ja väärisoliiviõlide etiketile saagiaasta, kuid ainult siis, kui pakendi sisu on täies ulatuses (100 %) koristatud ühel aastal. Kuna tavaliselt algab oliivikorje sügisel ja lõpeb järgmise aasta kevadel, on asjakohane täpsustada, kuidas etiketil saagiaastat esitada.

(22) Selleks et teavitada tarbijat oliiviõli vanusest, peaks liikmesriikidel olema lubatud teha vastava saagiaasta märkimine kohustuslikuks. Kuid selleks, et ühtse turu toimimist mitte häirida, tuleks kehtestada, et selline kohustuslik märkimine piirduks ainult kodumaise toodanguga, mis on saadud vastava riigi territooriumil kasvanud oliividest ja ette nähtud üksnes vastava riigi turule. Selleks et komisjon saaks jälgida sellise riikliku otsuse kohaldamist ja vaadata ühtse turu toimimise asjakohaseid suundumusi arvesse võttes läbi selle aluseks oleva liidu normi, peaksid liikmesriigid teatama oma otsusest vastavalt komisjoni delegeeritud määrusele (EL) 2017/1183 ([11]).

([9]) Komisjoni ... rakendusmäärus (EL) 2022/2105, milles sätestatakse eeskirjad oliiviõli turustusstandarditele vastavuse kontrollide ja oliiviõli omaduste analüüsimeetodite kohta (vt käesoleva *Euroopa Liidu Teataja* lk 23).

([10]) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 25. oktoobri 2011. aasta määrus (EL) nr 1169/2011, milles käsitletakse toidualase teabe esitamist tarbijatele ning millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusi (EÜ) nr 1924/2006 ja (EÜ) nr 1925/2006 ning tunnistatakse kehtetuks komisjoni direktiiv 87/250/EMÜ, nõukogu direktiiv 90/496/EMÜ, komisjoni direktiiv 1999/10/EÜ, Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 2000/13/EÜ, komisjoni direktiivid 2002/67/EÜ ja 2008/5/EÜ ning komisjoni määrus (EÜ) nr 608/2004 (ELT L 304, 22.11.2011, lk 18).

([11]) Komisjoni 20. aprilli 2017. aasta delegeeritud määrus (EL) 2017/1183, millega täiendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusi (EL) nr 1307/2013 ja (EL) nr 1308/2013 seoses komisjonile edastatava teabe ja dokumentidega (ELT L 171, 4.7.2017, lk 100).

(23) Tuleks võtta meetmed tagamaks, et oliiviõli sisaldavate toiduainete puhul ei eksitata tarbijat sellega, et tuuakse esile oliiviõli maine, ilma et täpsustataks toote tegelikku koostist. Eranditult taimeõlidest koosnevate toodete puhul tuleb etiketile selgelt märkida oliiviõli sisaldus protsentides ning teatavad erimärked, mis puudutavad üksnes kõnealuseid tooteid. Ühtlasi tuleks arvesse võtta konkreetsetes määrustes sätestatud erinorme ainult oliiviõlis säilitatavate tahkete toiduainete, eelkõige sardiinide, tuunikala ja pelamiidi kohta.

(24) Lihtsustamise huvides ei tohiks üksnes oliiviõlis säilitatavate toiduainete puhul nõuda, et etiketile märgitaks lisatud õli protsendiline sisaldus toiduaine netomassis,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Kohaldamisala

Käesolevas määruses sätestatakse eeskirjad, milles käsitletakse:

a) määruse (EL) nr 1308/2013 VII lisa VIII osa punktides 1–6 osutatud oliiviõlide omadusi;

b) määruse (EL) nr 1308/2013 VII lisa VIII osa punkti 1 alapunktides a ja b ning punktides 3 ja 6 osutatud oliiviõlidele eriomaseid turustusstandardeid, kui oliiviõli müüakse otse lõpptarbijale töötlemata kujul või mõne toiduaine koostises.

Artikkel 2

Oliiviõli kategooriad

1. Oliiviõlisid, mille omadused vastavad

a) käesoleva määruse I lisa tabelite A ja B punktis 1 sätestatutele, käsitatakse ekstra-väärisoliiviõlina määruse (EL) nr 1308/2013 VII lisa VIII osa punkti 1 alapunkti a tähenduses [määruses (EL) nr 1308/2013 „ekstra-neitsioliiviõli“];

b) käesoleva määruse I lisa tabelite A ja B punktis 2 sätestatutele, käsitatakse väärisoliiviõlina määruse (EL) nr 1308/2013 VII lisa VIII osa punkti 1 alapunkti b tähenduses [määruses (EL) nr 1308/2013 „neitsioliiviõli“];

c) käesoleva määruse I lisa tabelite A ja B punktis 3 sätestatutele, käsitatakse lambiõlina määruse (EL) nr 1308/2013 VII lisa VIII osa punkti 1 alapunkti c tähenduses;

d) käesoleva määruse I lisa tabelite A ja B punktis 4 sätestatutele, käsitatakse rafineeritud oliiviõlina määruse (EL) nr 1308/2013 VII lisa VIII osa punkti 2 tähenduses;

e) käesoleva määruse I lisa tabelite A ja B punktis 5 sätestatutele, käsitatakse rafineeritud oliiviõlidest ja väärisoliiviõlidest [määruses (EL) nr 1308/2013 „neitsioliiviõlidest“] koosneva oliiviõlina määruse (EL) nr 1308/2013 VII lisa VIII osa punkti 3 tähenduses;

f) käesoleva määruse I lisa tabelite A ja B punktis 6 sätestatutele, käsitatakse töötlemata oliivijääkõlina määruse (EL) nr 1308/2013 VII lisa VIII osa punkti 4 tähenduses;

g) käesoleva määruse I lisa tabelite A ja B punktis 7 sätestatutele, käsitatakse rafineeritud oliivijääkõlina määruse (EL) nr 1308/2013 VII lisa VIII osa punkti 5 tähenduses;

h) käesoleva määruse I lisa tabelite A ja B punktis 8 sätestatutele, käsitatakse oliivijääkõlina määruse (EL) nr 1308/2013 VII lisa VIII osa punkti 6 tähenduses.

2. I lisas sätestatud oliiviõlide omadused määratakse kindlaks vastavalt komisjoni rakendusmäärusele (EL) 2022/2105.

Artikkel 3

Segud ja toiduainetesse lisatud oliiviõli

1. Oliiviõli ja muude taimeõlide segudes võib kasutada ainult artikli 1 punktis b nimetatud õlisid.

2. Teistesse toiduainetesse võib lisada ainult artikli 1 punktis b nimetatud õlisid.

3. Liikmesriigid võivad keelata oma territooriumil lõikes 1 osutatud oliiviõli ja muude taimeõlide segude tootmise sisetarbimiseks. Siiski ei tohi nad oma territooriumil keelata teistest riikidest pärit kõnealuste segude turustamist ega nende tootmist turustamiseks teises liikmesriigis või ekspordiks.

Artikkel 4

Pakend

1. Artikli 1 punktis b osutatud õlisid pakutakse lõpptarbijale kuni viieliitristes pakendites. Pakendil on ühekordne avamissüsteem ning pakend märgistatakse kooskõlas käesoleva määrusega.

2. Restoranides, haiglates, sööklates ja muudes sarnastes ühendettevõtetes tarbimiseks ettenähtud artikli 1 punktis b osutatud õlide puhul võivad liikmesriigid asjaomase asutuse laadi arvesse võttes kehtestada pakenditele suurema lubatud mahu kui viis liitrit.

Artikkel 5

Märgistus

1. Artiklites 6–9 osutatud andmete esitamine märgistusel on kohustuslik.

2. Artikli 6 lõikes 1 osutatud seaduslik nimetus ning kui see on asjakohane, siis artikli 8 lõikes 1 osutatud päritolukoht esitatakse märgistusel põhivaateväljas, nagu see on määratletud määruse (EL) nr 1169/2011 artikli 2 lõike 2 punktis l, st samal etiketil või samale pakendile paigutatud mitmel etiketil või otse pakendil. Need andmed esitatakse täielikult ja ühtse tekstina.

3. Artiklites 10, 11 ja 12 osutatud andmete esitamine märgistusel on vabatahtlik.

Artikkel 6

Õli seaduslik nimetus ja õlikategooriate esitamine märgistusel

1. Artikli 1 punktis b osutatud õlide kirjeldust käsitatakse nende seadusliku nimetusena määruse (EL) nr 1169/2011 artikli 2 lõike 2 punkti n tähenduses.

2. Nende õlide etiketil peavad lisaks lõikes 1 osutatud kirjeldusele, kuid mitte tingimata selle kõrval, olema selgete ja kustutamatute tähtedega järgmised õlikategooriat käsitlevad andmed:

a) ekstra-väärisoliiviõli:

„ainult mehaanilisel teel esimesel pressimisel oliividest saadud kõrgema kategooria õli“;

b) väärisoliiviõli:

„ainult mehaanilisel teel esimesel pressimisel oliividest saadud õli“;

c) rafineeritud õlidest ja väärisoliiviõlidest koosnev oliiviõli:

„õli, mis koosneb ainult rafineeritud oliiviõlidest ning otse oliividest saadud õlidest“;

d) oliivijääkõli:

i) „õli, mis koosneb ainult oliiviõli ekstraheerimisel saadud toote töötlemisel saadud õlidest ning otse oliividest saadud õlidest“ või

ii) „õli, mis koosneb ainult pressimisjääkide töötlemisel saadud õlidest ja otse oliividest saadud õlidest“.

Artikkel 7

Säilitamise eritingimused

Artikli 1 punktis b osutatud õlide puhul peab pakendile või sellele kinnitatud etiketile olema märgitud teave õli säilitamise eritingimuste, st pimedas ja jahedas hoidmise kohta.

Artikkel 8

Päritolukoht

1. Määruse (EL) nr 1308/2013 VII lisa VIII osa punkti 1 alapunktides a ja b osutatud ekstra-väärisoliiviõli ja väärisoliiviõli etikettidel peab olema märgitud päritolukoht.

2. Määruse (EL) nr 1308/2013 VII lisa VIII osa punktides 3 ja 6 osutatud õlide puhul etiketil päritolukohta ei märgita.

3. Lõikes 1 osutatud päritolukoha teave peab sisaldama üksnes järgmist:

a) oliiviõlide puhul, mis kooskõlas lõigetega 6 ja 7 pärinevad ühest liikmesriigist või kolmandast riigist, viide liikmesriigile, liidule või kolmandale riigile vastavalt vajadusele või

b) oliiviõlide segude puhul, mis kooskõlas lõigetega 6 ja 7 pärinevad mitmest liikmesriigist või kolmandast riigist, vastavalt vajadusele üks järgmistest märgetest:

i) „Euroopa Liidu oliiviõlide segu“ või viide liidule;

ii) „Euroopa Liidu väliste oliiviõlide segu“ või viide liiduvälisele päritolule;

iii) „Euroopa liidu ja liiduväliste oliiviõlide segu“ või viide liidu ja liiduvälisele päritolule või

c) kaitstud päritolunimetus või kaitstud geograafiline tähis vastavalt määrusele (EL) nr 1151/2012.

4. Käesoleva määrusega hõlmatud päritolukohaks ei loeta kaubamärkide või ettevõtete nimesid, mille registreerimist on direktiivi 89/104/EMÜ alusel taotletud 31. detsembriks 1998 või nõukogu määruse (EÜ) nr 40/94 alusel 31. maiks 2002.

5. Kolmandast riigist importimisel määratakse päritolukoht kindlaks vastavalt määruse (EL) nr 952/2013 artiklitele 59–63.

6. Liikmesriigi või liidu nime sisaldav päritolukoht peab vastama geograafilisele piirkonnale, kus asjaomased oliivid on koristatud ja kus asub pressimisettevõte, kus õli on ekstraheeritud.

7. Kui oliivid on koristatud mõnes teises liikmesriigis või kolmandas riigis kui see, kus asub õli ekstraheerinud pressimisettevõte, peab päritolukoha kohta olema märge: „ekstra-väärisoliiviõli/väärisoliiviõli, mis on saadud (liit või asjaomane liikmesriik või kolmas riik) oliividest, mis on koristatud (liit või asjaomane liikmesriik või kolmas riik)“.

Artikkel 9

Pakendamisettevõtte number

Artikli 1 punktis b osutatud õlide etiketil tuleb asjakohasel juhul esitada rakendusmääruse (EL) 2022/2105 artikli 6 kohaselt heakskiidetud pakendamisettevõtte tähtnumbriline tunnus.

Artikkel 10

Vabatahtlik märge

Määruse (EL) nr 1308/2013 IX lisas tähenduses vabatahtliku märke kasutamisel käesoleva määruse artikli 1 punktis b osutatud õlide etiketil kohaldatakse järgmisi tingimusi:

a) märke „esimene külmpressimine“ võib esitada etiketil ainult nende ekstra-väärisoliiviõlide või väärisoliiviõlide puhul, mis on saadud oliivimassi esimesel mehaanilisel pressimisel traditsioonilisel ekstraheerimismeetodil hüdrauliliste pressidega temperatuuril alla 27 °C;

b) märke „külmekstraheerimine“ võib esitada etiketil ainult nende ekstra-väärisoliiviõlide või väärisoliiviõlide puhul, mis on saadud oliivimassi nõrutamise või tsentrifuugimise teel temperatuuril alla 27 °C;

c) märked organoleptiliste omaduste kohta, mis osutavad maitsele või lõhnale, võib esitada ainult ekstra-väärisoliiviõlide või väärisoliiviõlide puhul. Etiketil võib esitada ainult määruse (EL) nr 1308/2013 IX lisas määratletud organoleptilised omadused ja seda vaid juhul, kui need põhinevad hindamisel, mis on tehtud komisjoni rakendusmääruse (EL) 2022/2105 I lisa punktis 5 osutatud meetodil. Nende organoleptiliste omaduste esitamist võimaldavad määratlused ja tulemuste vahemikud on sätestatud käesoleva määruse II lisas;

d) märke määruse (EL) nr 1169/2011 artikli 9 lõike 1 punktis f osutatud minimaalse säilimisaja tähtpäevaks eeldatava maksimaalse happesuse kohta võib esitada etiketil ainult juhul, kui sellele on sama suures trükikirjas ja samas vaateväljas lisatud suurim võimalik peroksiidarv, vahasisaldus ja UV-kiirguse neeldumine, mis on kindlaks määratud kooskõlas komisjoni rakendusmäärusega (EL) 2022/2105 ning mida eeldatakse samaks tähtpäevaks.

Artikkel 11

Saagiaasta märkimine

1. Saagiaasta võib märkida ainult määruse (EL) nr 1308/2013 VII lisa VIII osa punkti 1 alapunktides a ja b osutatud ekstra-väärisoliiviõli või väärisoliiviõli etikettidel.

2. Saagiaasta võib märkida ainult juhul, kui pakendi sisu pärineb täies ulatuses (100 %) vastava aasta saagist, ja see esitatakse etiketil kas asjaomase turustusaastana vastavalt määruse (EL) nr 1308/2013 artikli 6 punktile f või saagikoristuse kuuna ja aastana nimetatud järjekorras. Kuu peab vastama kuule, millal oliividest õli ekstraheeriti.

3. Liikmesriigid võivad otsustada, et lõikes 1 osutatud saagiaasta esitatakse selle oliiviõli etiketil, millele on osutatud samas lõikes kui kodumaisele toodangule, mis on saadud vastava riigi territooriumil kasvanud oliividest ja ette nähtud üksnes vastava riigi turule.

4. Lõikes 3 osutatud otsus ei takista turustada neid oliiviõlisid, mis on märgistatud enne kuupäeva, mil nimetatud otsus jõustub, kuni varude ammendumiseni.

5. Liikmesriigid teatavad komisjonile lõikes 3 osutatud otsusest kooskõlas delegeeritud määrusega (EL) 2017/1183.

Artikkel 12

Segudes ja toiduainetes oliiviõli kasutamist käsitlev märge mujal kui koostisosade loetelus

1. Kui muid taimeõlisid sisaldava segu etiketil osutatakse mujal kui koostisosade loetelus sõnade, kujundite või graafiliste kujutiste abil, et toode sisaldab artikli 1 punktis b osutatud õlisid, peab asjaomane segu kandma järgmist kaubanduslikku kirjeldust: „Taimeõlide (või asjaomaste taimeõlide konkreetsed nimetused) ja oliiviõli segu“, millele järgneb kohe nende õlide protsendiline sisaldus segus.

2. Lõikes 1 osutatud segu etiketil võib artikli 1 punktis b osutatud õlide olemasolu kujundite või graafiliste kujutiste abil esile tõsta ainult siis, kui need moodustavad asjaomasest segust üle 50 %.

3. Välja arvatud nõukogu määrustes (EMÜ) nr 2136/89 ([12]) ja (EMÜ) nr 1536/92 ([13]) osutatud tahke toidu puhul, mida säilitatakse ainult oliiviõlis, ning kui käesoleva määruse artikli 1 punktis b osutatud õlide olemasolu on sõnade, kujundite või graafiliste kujutistena etiketil esile tõstetud mujal kui koostisosade loetelus, tuleb lisada vahetult toiduaine nimetuse järele õli protsendilise sisaldus asjaomase toiduaine netomassis.

4. Artikli 1 punktis b osutatud lisatud õlide protsendilise sisalduse käesoleva artikli lõikes 3 osutatud toiduaine netomassis võib asendada lisatud õli protsendilise sisaldusega rasvade kogumassis, lisades selleks sõnad „rasvade protsendiline sisaldus“.

5. Artikli 6 lõikes 1 osutatud kirjeldused võib asendada sõnaga „oliiviõli“ käesoleva artikli lõigetes 1 ja 3 nimetatud toodete etiketil.

Kui tootes sisaldub oliivijääkõli, tuleb sõna „oliiviõli“ asendada sõnaga „oliivijääkõli“.

6. Kui artikli 1 punktis b osutatud õlidele lisatakse muid toiduaineid, ei tohi saadud toiduainel olla ühtegi artiklis 6 osutatud seaduslikku nimetust.

Artikkel 13

Kehtetuks tunnistamine

Määrus (EMÜ) nr 2568/91 ja rakendusmäärus (EL) nr 29/2012 tunnistatakse kehtetuks.

Viiteid kehtetuks tunnistatud määrustele käsitatakse viidetena käesolevale määrusele ja komisjoni rakendusmäärusele (EL) 2022/2105 ning neid loetakse vastavalt käesoleva määruse III lisas esitatud vastavustabelile.

Artikkel 14

Jõustumine

Käesolev määrus jõustub kahekümnendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

([12]) Nõukogu 21. juuni 1989. aasta määrus (EMÜ) nr 2136/89, millega sätestatakse sardiinikonservide ühised turustusnormid (EÜT L 212, 22.7.1989, lk 79).

([13]) Nõukogu 9. juuni 1992. aasta määrus (EMÜ) nr 1536/92, millega sätestatakse tuuni- ja pelamiidikonservide ühised turustusnormid (EÜT L 163, 17.6.1992, lk 1).

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 29. juuli 2022

Komisjoni nimel
president
Ursula VON DER LEYEN

I LISA

OLIIVIÕLI OMADUSED

A. **Kvaliteediomadused**

Kategooria	Happesus (%)(*)	Peroksiidarv (mekv O_2/kg)	K_{232}	K_{268} või K_{270}	ΔK	Organoleptilised omadused		Rasvhapete etüülestrid (mg/kg)
						Puuduse mediaan (Md)(*) (1)	Puuviljasuse mediaan (Mf) (2)	
1. Ekstra-väärisoliiviõli	≤ 0,80	≤ 20,0	≤ 2,50	≤ 0,22	≤ 0,01	Md = 0,0	Mf > 0,0	≤ 35
2. Väärisoliiviõli	≤ 2,0	≤ 20,0	≤ 2,60	≤ 0,25	≤ 0,01	Md ≤ 3,5	Mf > 0,0	—
3. Lambiõli	> 2,0	—	—	—	—	Md > 3,5 (3)	—	—
4. Rafineeritud oliiviõli	≤ 0,30	≤ 5,0	—	≤ 1,25	≤ 0,16		—	—
5. Rafineeritud oliiviõlist ja väärisoliiviõlidest koosnev oliiviõli	≤ 1,00	≤ 15,0	—	≤ 1,15	≤ 0,15		—	—
6. Töötlemata oliivijääkõli	—	—	—	—	—		—	—
7. Rafineeritud oliivijääkõli	≤ 0,30	≤ 5,0	—	≤ 2,00	≤ 0,20		—	—
8. Oliivijääkõli	≤ 1,00	≤ 15,0	—	≤ 1,70	≤ 0,18		—	—

(1) Puuduse mediaanina käsitatakse suurima intensiivsusega tajutud puuduse mediaani.
(2) Kui mõruduse ja/või teravuse mediaan on suurem kui 5,0, siis degusteerimiskomisjoni juht teatab sellest.
(3) Puuduse mediaan võib olla kuni 3,5, kui puuviljasuse mediaan on 0,0.

B. **Puhtus**

Kategooria	Rasvhappeline koostis (1)						Olehappe *trans*-isomeeride üldsisaldus (%)	Linool- ja linoleenhappe *trans*-isomeeride üldsisaldus (%)	Stigmastadieenid (mg/kg) (3)	ΔECN42	2-glütserüülmonopalmitaat (%)
	Müristiinhape (%)	Linoleenhape (%)	Arahhiinhape (%)	Eikoseenhape (%)	Beheenhape (%)	Lignotseriinhape (%)					
1. Ekstra-väärisoliiviõli	≤ 0,03	≤1,00(2)-1,00 (2)	≤ 0,60	≤ 0,50	≤ 0,20	≤ 0,20	≤ 0,05	≤ 0,05	≤ 0,05	≤ |0,20|	≤ 0,9, kui palmithappe üldsisaldus ≤ 14,00 % ≤ 1,0, kui palmithappe üldsisaldus > 14,00 %
2. Väärisoliiviõli	≤ 0,03	≤1,00(2)-1,00 (2)	≤ 0,60	≤ 0,50	≤ 0,20	≤ 0,20	≤ 0,05	≤ 0,05	≤ 0,05	≤ |0,20|	≤ 0,9, kui palmithappe üldsisaldus ≤ 14,00 % ≤ 1,0, kui palmithappe üldsisaldus > 14,00 %
3. Lambiõli	≤ 0,03	≤ 1,00	≤ 0,60	≤ 0,50	≤ 0,20	≤ 0,20	≤ 0,10	≤ 0,10	≤ 0,50	≤ |0,30|	≤ 0,9, kui palmithappe üldsisaldus ≤ 14,00 % ≤ 1,1, kui palmithappe üldsisaldus > 14,00 %
4. Rafineeritud oliiviõli	≤ 0,03	≤ 1,00	≤ 0,60	≤ 0,50	≤ 0,20	≤ 0,20	≤ 0,20	≤ 0,30	—	≤ |0,30|	≤ 0,9, kui palmithappe üldsisaldus ≤ 14,00 % ≤ 1,1, kui palmithappe üldsisaldus > 14,00 %
5. Rafineeritud oliiviõlist ja väärisoliiviõlidest koosnev oliiviõli	≤ 0,03	≤ 1,00	≤ 0,60	≤ 0,50	≤ 0,20	≤ 0,20	≤ 0,20	≤ 0,30	—	≤ |0,30|	≤ 0,9, kui palmithappe üldsisaldus ≤ 14,00 % ≤ 1,0, kui palmithappe üldsisaldus > 14,00 %
6. Töötlemata oliivijääkõli	≤ 0,03	≤ 1,00	≤ 0,60	≤ 0,50	≤ 0,30	≤ 0,20	≤ 0,20	≤ 0,10	—	≤ |0,60|	≤ 1,4
7. Rafineeritud oliivijääkõli	≤ 0,03	≤ 1,00	≤ 0,60	≤ 0,50	≤ 0,30	≤ 0,20	≤ 0,40	≤ 0,35	—	≤ |0,50|	≤ 1,4
8. Oliivijääkõli	≤ 0,03	≤ 1,00	≤ 0,60	≤ 0,50	≤ 0,30	≤ 0,20	≤ 0,40	≤ 0,35	—	≤ |0,50|	≤ 1,2

(1) Muud sisalduvad rasvhapped (%): palmithape: 7,00–20,00; palmitolehape: 0,30–3,50; heptadekaanhape: ≤ 0,40; heptadetseenhape ≤ 0,60; stearhape: 0,50–5,00; oleiinhape: 55,00–85,00; linoolhape: 2,50–21,00.
(2) Kui linoleenhappe sisaldus on suurem kui 1,00, kuid mitte üle 1,40, peab näilise β-sitosterooli/kampesterooli suhe olema vähemalt 24.
(3) Nende isomeeride üldsisaldus, mis õnnestus (mida ei õnnestunud) lahutada kapillaarkolonniga.

Tabeli B järg

Kategooria	**Steroolne koostis**						**Steroolide üldsisaldus (mg/kg)**	**Erütrodiool ja uvaool (%)(**)**	**Vahad (mg/kg)(**)**
	Kolesterool (%)	**Brassikasterool (%)**	**Kampesterool (1) (%)**	**Stigmasterool (%)**	**Näiline β-sitosterool (2) (%)**	**Δ-7-stigmastenool (1) (%)**			
1. Ekstra-väärisoliiviõli	≤ 0,5	≤ 0,1	≤ 4,0	< kamp.	≥ 93,0	≤ 0,5	≥ 1 000	≤ 4,5	C42 + C44 + C46 ≤ 150
2. Väärisoliiviõli	≤ 0,5	≤0,1	≤ 4,0	< kamp.	≥ 93,0	≤ 0,5	≥ 1 000	≤ 4,5	C42 + C44 + C46 ≤ 150
3. Lambiõli	≤ 0,5	≤0,1	≤ 4,0	—	≥ 93,0	≤ 0,5	≥ 1 000	≤ 4,5 (3)	C40 + C42 + C44 + C46 ≤ 300 (3)
4. Rafineeritud oliiviõli	≤ 0,5	≤ 0,1	≤ 4,0	< kamp.	≥ 93,0	≤ 0,5	≥ 1 000	≤ 4,5 (4)	C40 + C42 + C44 + C46 ≤ 350
5. Rafineeritud oliiviõlist ja väärisoliiviõlidest koosnev oliiviõli	≤ 0,5	≤ 0,1	≤ 4,0	< kamp.	≥ 93,0	≤ 0,5	≥ 1 000	≤ 4,5	C40 + C42 + C44 + C46 ≤ 350
6. Töötlemata oliivijääkõli	≤ 0,5	≤0,2	≤ 4,0	—	≥ 93,0	≤ 0,5	≥ 2 500	> 4,5 (5)	C40 + C42 + C44 + C46 > 350 (5)
7. Rafineeritud oliivijääkõli	≤ 0,5	≤ 0,2	≤ 4,0	< kamp.	≥ 93,0	≤ 0,5	≥ 1 800	> 4,5	C40 + C42 + C44 + C46 > 350
8. Oliivijääkõli	≤ 0,5	≤ 0,2	≤ 4,0	< kamp.	≥ 93,0	≤ 0,5	≥ 1 600	> 4,5	C40 + C42 + C44 + C46 > 350

(1) Vt käesoleva lisa juurde kuuluv liide.
(2) Näiline β-sitosterool: Δ-5,23-stigmastadienool + klerosterool + β-sitosterool + sitostanool + Δ-5-avenasterool + Δ-5,24-stigmastadienool.
(3) Õlisid, mille vahasisaldus on 300–350 mg/kg, käsitatakse lambiõlidena juhul, kui alifaatsete alkoholide üldsisaldus on kuni 350 mg/kg või kui erütrodiooli ja uvaooli sisaldus on kuni 3,5 %.
(4) Õlides, mille erütrodiooli + uvaooli sisaldus on 4,5–6 %, peab erütrodiooli sisaldus olema kuni 75 mg/kg.
(5) Õlisid vahasisaldusega 300–350 mg/kg käsitatakse töötlemata oliivijääkõlidena, kui alifaatsete alkoholide üldsisaldus on üle 350 mg/kg ning kui erütrodiooli ja uvaooli sisaldus on suurem kui 3,5 %.

Märkused.

a) Analüüside tulemused peavad olema väljendatud sama arvu kümnendkohtadega, kui iga omaduse puhul on ette nähtud. Viimast numbrit tuleb suurendada ühe ühiku võrra, kui järgmine number on suurem kui 4.

b) Kui vähemalt üks omadus ei vasta märgitud väärtusele, tuleb õli kategooriat muuta või deklareerida õli käesoleva määruse nõuetele mittevastavaks.

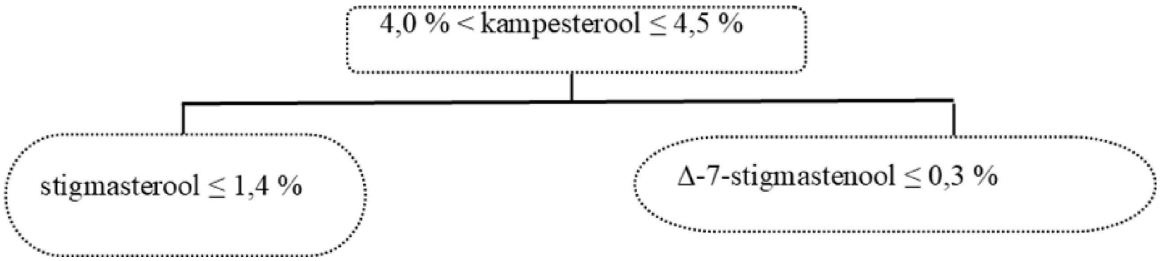
c) Lambiõli puhul võivad mõlemad tärniga (*) märgistatud kvaliteediomadused korraga erineda vastava kategooria jaoks ette nähtud piirnormidest.

d) Kui omadus on tähistatud kahe tärniga (**), osutab see, et töötlemata oliivijääkõli puhul võivad mõlemad asjaomased näitajad korraga erineda märgitud väärtustest. Töötlemata oliivijääkõli ja rafineeritud oliivijääkõli puhul võib üks asjakohastest piirnormidest erineda märgitud väärtustest.

Liide

Vooskeemid

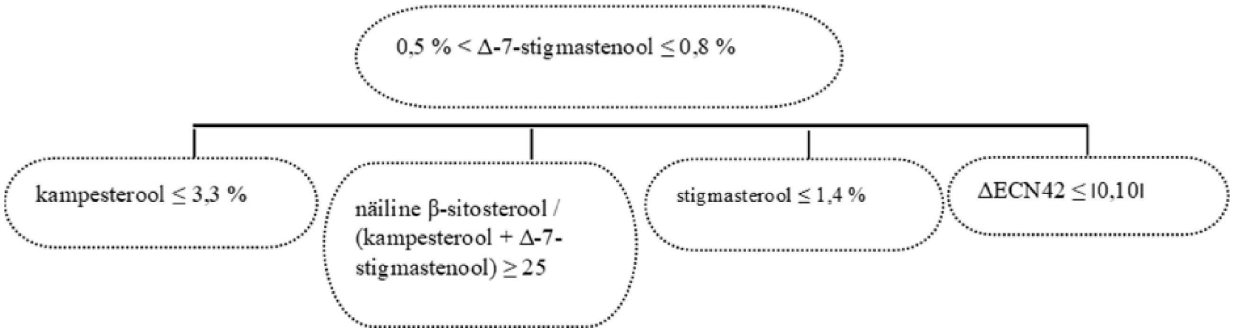
Kampesterooli vooskeem väärisoliiviõlide ja ekstra-väärisoliiviõlide kohta:



Muud näitajad peavad vastama käesoleva määrusega kehtestatud normidele.

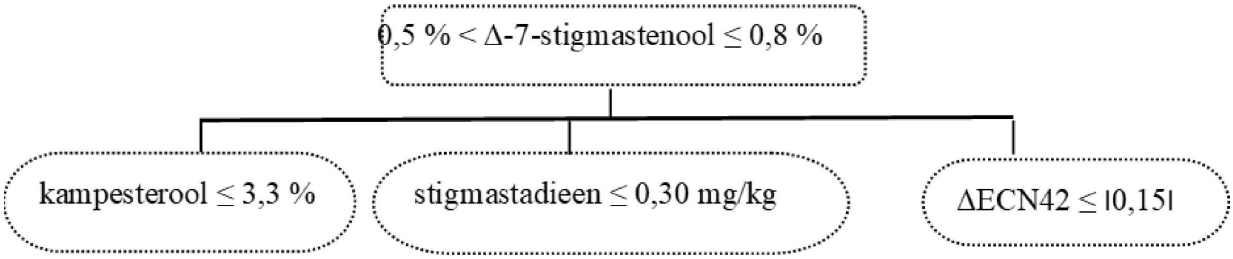
Δ-7-stigmastenooli vooskeem

— **Ekstra-väärisoliiviõli ja väärisoliiviõli**



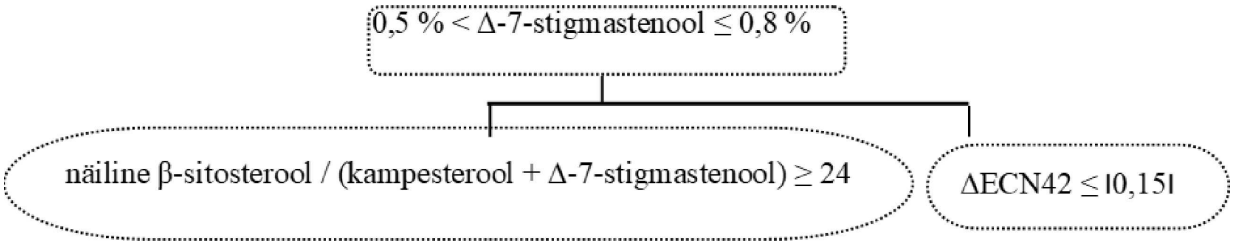
Muud näitajad peavad vastama käesoleva määrusega kehtestatud normidele.

— **Lambiõli**



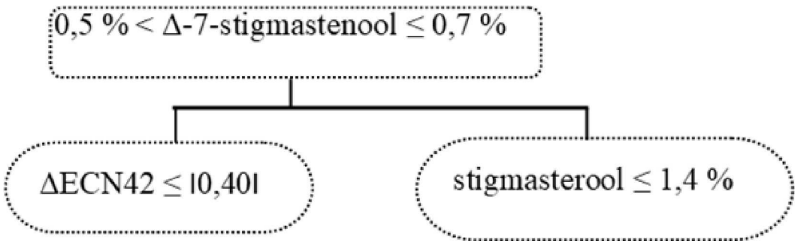
Muud näitajad peavad vastama käesoleva määrusega kehtestatud normidele.

— **Rafineeritud oliiviõlid ning rafineeritud oliiviõlidest ja väärisoliiviõlidest koosnevad oliiviõlid**



Muud näitajad peavad vastama käesoleva määrusega kehtestatud normidele.

— **Töötlemata oliivijääkõli, rafineeritud oliivijääkõli ja oliivijääkõli**



Muud näitajad peavad vastama käesoleva määrusega kehtestatud normidele.

II LISA

Märgistamiseks vajalike organoleptilisi omadusi käsitlevate valikuliste mõistete määratlused

Taotluse korral võib komisjoni rakendusmääruse (EL) 2022/2105 artikli 10 kohaselt loodud degusteerimiskomisjoni juht tõendada, et hinnatud õlide tunnuste intensiivsus ja nende tajumine vastavad järgmistes mõistetes esitatud määratlustele ja vahemikele.

Positiivsed tunnused (puuviljane, mõru ja terav) vastavalt tajumise intensiivsusele:

tugev, kui tunnuse mediaan on suurem kui 6,0;

keskmine, kui tunnuse mediaan on rohkem kui 3,0, kuid mitte üle 6,0;

õrn, kui tunnuse mediaan on kuni 3,0.

Puuviljasus: õlile iseloomulik haistmisaistingute kogum, mis sõltub oliivisordist ja tekib, kui oliivid on olnud veatud ja värsked, ja milles ei domineeri ei roheline ega küps puuviljasus. Seda tuntakse otse ja/või retronasaalselt.

Roheline puuviljasus: õlile iseloomulik haistmisaistingute kogum, meenutab rohelisi puuvilju, sõltub oliivisordist ja tekib, kui oliivid on olnud rohelised, veatud ja värsked. Seda tuntakse otse ja/või retronasaalselt.

Küps puuviljasus: õlile iseloomulik haistmisaistingute kogum, meenutab küpseid puuvilju, sõltub oliivisordist ja tekib, kui oliivid on olnud veatud ja värsked. Seda tuntakse otse ja/või retronasaalselt.

Hästi tasakaalus olev õli: õli, mis ei ole tasakaalust väljas; selle all mõistetakse haistmis-, maitse- ja puuteaistingut, mille puhul mõru tunnuse mediaan ja terava tunnuse mediaan ei ületa puuviljasuse mediaani rohkem kui 2,0 punkti võrra.

Mahe õli: õli, mille puhul mõru ja terava tunnuse mediaan on kuni 2,0.

Organoleptilise kontrolli tõendil kasutatavad mõisted	**Tunnuse mediaan**
Puuviljasus	—
Küps puuviljasus	—
Roheline puuviljasus	—
Õrn puuviljasus	≤ 3,0
Keskmine puuviljasus	3,0 < Me ≤ 6,0
Tugev puuviljasus	> 6,0
Õrn küps puuviljasus	≤ 3,0
Keskmine küps puuviljasus	3,0 < Me ≤ 6,0
Tugev küps puuviljasus	> 6,0
Õrn roheline puuviljasus	≤ 3,0
Keskmine roheline puuviljasus	3,0 < Me ≤ 6,0
Tugev roheline puuviljasus	> 6,0
Õrn mõrudus	≤ 3,0
Keskmine mõrudus	3,0 < Me ≤ 6,0
Tugev mõrudus	> 6,0
Õrn teravus	≤ 3,0

Keskmine teravus	3,0 < Me ≤ 6,0
Tugev teravus	> 6,0
Hästi tasakaalus olev õli	Mõruduse tunnuse mediaan ja teravuse tunnuse mediaan ei ületa puuviljasuse mediaani rohkem kui 2,0 punkti võrra.
Mahe õli	Mõruduse tunnuse mediaan ja teravuse tunnuse mediaan on kuni 2,0.

III LISA

Vastavustabel

Rakendusmäärus (EL) nr 29/2012	**Määrus (EMÜ) nr 2568/91**	**Käesolev määrus**	**Komisjoni rakendusmäärus (EL) 2022/2105**
————	————	Artikli 1 punkt a	
————	————		Artikkel 1
————	————		Artikli 2 lõige 2
Artikli 1 lõige 1		Artikli 1 punkt b ja artikli 1 lõige 2	
Artikli 1 lõige 2		Artikli 1 punkt b	
Artikli 2 esimene lõik		Artikli 4 lõige 1	
Artikli 2 teine lõik		Artikli 4 lõige 2	
Artikli 3 esimene lõik		Artikli 6 lõige 1	
Artikli 3 teise lõigu punktid a–d		Artikli 6 lõike 2 punktid a–d	
Artikli 4 lõike 1 esimene lõik		Artikli 8 lõige 1	
Artikli 4 lõike 1 teine lõik		Artikli 8 lõige 2	
Artikli 4 lõike 1 kolmas lõik		–	
Artikli 4 lõige 2		Artikli 8 lõige 3	
Artikli 4 lõige 3		Artikli 8 lõige 4	
Artikli 4 lõige 4		Artikli 8 lõige 5	
Artikli 4 lõike 5 esimene lõik		Artikli 8 lõige 6	
Artikli 4 lõike 5 teine lõik		Artikli 8 lõige 7	
Artikkel 4a		Artikkel 7	
Artikkel 4b		Artikkel 5	
Artikli 5 esimese lõigu punktid a–d		Artikli 10 punktid a–d	
Artikli 5 esimese lõigu punkt e		Artikli 11 lõiked 1 ja 2	
Artikli 5 teine lõik		–	
Artikli 5a esimene lõik		Artikli 11 lõige 3	
Artikli 5a teine lõik		Artikli 11 lõige 4	
Artikli 5a kolmas lõik		Artikli 11 lõige 5	
Artikli 6 lõike 1 esimene lõik		Artikli 12 lõige 1	

Rakendusmäärus (EL) nr 29/2012	**Määrus (EMÜ) nr 2568/91**	**Käesolev määrus**	**Komisjoni rakendusmäärus (EL) 2022/2105**
Artikli 6 lõike 1 teine lõik		Artikli 12 lõige 2	
Artikli 6 lõike 1 kolmas lõik		Artikli 3 lõige 3	
Artikli 6 lõike 2 esimene lõik		Artikli 12 lõige 3	
Artikli 6 lõike 2 teine lõik		Artikli 12 lõige 4	
Artikli 6 lõige 3		Artikli 12 lõige 5	
–	–	Artikli 12 lõige 6	
Artikli 6 lõige 4		–	
Artikkel 7			Artikli 5 lõige 2
Artikli 8 lõige 1			Artikli 2 lõige 3
Artikli 8 lõige 2			Artikli 4 lõige 3
Artikli 8 lõige 3			Artikli 4 lõige 2
Artikli 8 lõige 4			Artikli 4 lõige 3
Artikkel 8a			Artikli 2 lõige 1 ja artikli 4 lõige 1
Artikli 9 lõike 1 esimene lõik			Artikli 13 lõige 1
Artikli 9 lõike 1 teine lõik			Artikli 13 lõige 2
Artikli 9 lõike 1 kolmas lõik			——
Artikli 9 lõike 1 neljas lõik			——
Artikli 9 lõike 1 viies lõik			——
Artikli 9 lõike 2 esimene lõik			Artikli 6 lõige 1
Artikli 9 lõike 2 teise lõigu punktid a, b ja c			Artikli 6 lõike 2 punktid a, b ja c
Artikli 9 lõike 2 kolmas lõik		Artikkel 9	
———			Artikli 6 lõige 3
Artikli 10 esimese lõigu sissejuhatav lause			Artikkel 14
Artikli 10 esimese lõigu punktid a–d ja teine lõik			———
Artikkel 10a			Artikkel 14
I lisa		–	
II lisa		–	

Rakendusmäärus (EL) nr 29/2012	**Määrus (EMÜ) nr 2568/91**	**Käesolev määrus**	**Komisjoni rakendusmäärus (EL) 2022/2105**
	Artikli 1 lõige 1	Artikli 2 lõike 1 punktid a ja b	
	Artikli 1 lõige 2	Artikli 2 lõike 1 punkt c	
	Artikli 1 lõige 3	Artikli 2 lõike 1 punkt d	
	Artikli 1 lõige 4	Artikli 2 lõike 1 punkt e	
	Artikli 1 lõige 5	Artikli 2 lõike 1 punkt f	
	Artikli 1 lõige 6	Artikli 2 lõike 1 punkt g	
	Artikli 1 lõige 7	Artikli 2 lõike 1 punkt h	
———	———	Artikli 2 lõige 2	
———	———	Artikli 3 lõiked 1 ja 2	
	Artikli 2 lõige 1		Artikkel 7
	Artikli 2 lõike 1 punkt a		I lisa punkt 1
	Artikli 2 lõike 1 punkt b		I lisa punkt 2
	Artikli 2 lõike 1 punkt c		———
	Artikli 2 lõike 1 punkt d		———
	Artikli 2 lõike 1 punkt e		I lisa punkt 3
	Artikli 2 lõike 1 punkt f		I lisa punkt 4
	Artikli 2 lõike 1 punkt g		I lisa punkt 5
	Artikli 2 lõike 1 punkt h		———
	Artikli 2 lõike 1 punkt i		I lisa punkt 6
	Artikli 2 lõike 1 punkt j		I lisa punkt 7
	Artikli 2 lõike 1 punkt k		I lisa punkt 8
	Artikli 2 lõike 1 punkt l		I lisa punkt 9
	Artikli 2 lõike 1 punkt m		I lisa punkt 10
	Artikli 2 lõike 2 esimene lõik ja osa XII lisa punktist 9.4		Artikli 10 lõige 1
	Artikli 2 lõike 2 teine lõik		Artikli 11 lõige 1
	Artikli 2 lõike 2 kolmas lõik		Artikli 11 lõige 2

Rakendusmäärus (EL) nr 29/2012	**Määrus (EMÜ) nr 2568/91**	**Käesolev määrus**	**Komisjoni rakendusmäärus (EL) 2022/2105**
	–		Artikli 11 lõige 3
	Osa XII lisa punktist 9.4		Artikli 11 lõige 4
	Artikli 2 lõike 3 esimene lõik		Artikli 3 lõige 1
	Artikli 2 lõike 3 teine lõik		Artikli 3 lõige 2
	Artikli 2 lõike 4 esimene lõik		Artikli 9 lõige 2
	Artikli 2 lõike 4 teine lõik		Artikli 9 lõige 3
	Artikli 2 lõike 4 kolmas lõik		Artikli 9 lõige 4
	Artikli 2 lõige 5		Artikli 9 lõige 5
	Artikli 2a lõige 1		Artikli 3 lõige 1
	Artikli 2a lõige 2		Artikli 3 lõige 3
	Artikli 2a lõige 3		Artikli 3 lõige 4
	Artikli 2a lõike 4 esimene lõik		Artikli 3 lõige 5
	Artikli 2a lõike 4 teine lõik		Artikli 3 lõige 2
	Artikli 2a lõige 5		Artikli 9 lõige 1
	Artikli 3 esimene lõik		Artikli 13 lõige 1
	Artikli 3 teine lõik		Artikli 3 lõige 6
	Artikli 4 lõike 1 esimene lõik		Artikli 10 lõige 1
	Artikli 4 lõike 1 teine lõik		Artikli 10 lõige 2
	Artikli 4 lõike 1 kolmas lõik		Artikli 10 lõige 3
	Artikli 4 lõige 2		Artikli 10 lõige 4
	Artikli 4 lõige 3		–
	Artikli 6 lõige 1		Artikli 12 lõige 1
	Artikli 6 lõige 2		Artikli 12 lõige 2
	Artikkel 7		——
	Artikli 7a teine lõik		Artikli 2 lõige 2

Rakendusmäärus (EL) nr 29/2012	**Määrus (EMÜ) nr 2568/91**	**Käesolev määrus**	**Komisjoni rakendusmäärus (EL) 2022/2105**
	Artikli 8 lõige 1		–
	Artikli 8 lõige 2		Artikkel 14
	I lisa	I lisa	
	XII lisa punkt 3.3	II lisa	
	Ia lisa, v.a punkt 2.1		II lisa
	Ia lisa punkt 2.1		Artikli 9 lõige 6
	Ib lisa		III lisa
	III lisa		——
	IV lisa		——
	VII lisa		——
	IX lisa		——
	X lisa		——
	XI lisa		——
	XII lisa, v.a punkt 3.3 ja osa punktist 9.4		——
	XV lisa		IV lisa
	XVI lisa		——
	XVII lisa		——
	XVIII lisa		——
	XIX lisa		——
	XX lisa		——
	XXI lisa		V lisa